Kirchliche Nachrichten

Seelsorgeeinheit
Zell a.H.

Katholische Kirchengemeinden
St. Ulrich Nordrach
St. Symphorian Zell am Harmersbach
St. Gallus Oberharmersbach
St. Blasius Biberach
St. Mauritius Prinzbach

Adresse: Pfarrhofgraben 3, 77736 Zell a. H.
Telefon 0 78 35 / 63 58 – 0, Fax 63 58 – 14
E-Mail: pfarrei.zell@se-zell.de, Internet: www.se-zell.de
Sparkasse Haslach-Zell
IBAN: DE32 6645 1548 0026 0094 82
BIC: SOLADES1HAL;
Volksbank Lahr eG
IBAN: DE09 6829 0000 0029 0278 03
BIC: GENODE61LAH

Pfarrbüro- **Sprechzeiten:** Mo. – Fr.: 9 – 11 Uhr, Di. + Mi.: 15 – 17 Uhr

Seelsorge: **Pfr. Bonaventura Gerner,** Leiter SE
Pfarrhaus Zell a. H.: 0 78 35 / 63 58 – 12
Pfarrhaus Nordrach: 0 78 38 / 92 78 37
E-Mail: bonaventura.gerner@se-zell.de

P. Christoph Robak OFMConv, Kooperator
Wallfahrtskirche/Kloster: 07835 / 63 58 – 30
E-Mail: pater.christoph@se-zell.de

P. Irenäus Wojtko OFMConv, Kooperator
Wallfahrtskirche/Kloster: 07835 / 63 58 – 30
E-Mail: pater.irenaeus@se-zell.de

Anke Haas, Gemeindereferentin
Pfarrhaus Biberach: 0 78 35 / 54 99 75
E-Mail: anke.haas@se-zell.de

Julia Schätzle, Gemeindereferentin
Pfarrhaus Zell a. H.: 0 78 35 / 63 58 – 19
E-Mail: julia.schaetzle@se-zell.de

Liebe Mitchristen in der Seelsorgeeinheit!

An diesem Wochenende sind Sie (wir) alle dazu aufgerufen, den neuen Pfarreirat zu wählen.

Ab 1.1.2026 werden die bisherigen Seelsorgeeinheiten Zell a. H., Haslach, Hausach-Hornberg, An Wolf und Kinzig, Kloster Wittichen und Oberes Wolftal die neue Kirchengemeinde Kinzigtal bilden.

Dafür braucht es neue Strukturen. Dafür braucht es aber zuerst und vor allem Menschen, die bereit sind, diesen Prozess aktiv und verantwortungsvoll mitzugestalten.

An dieser Stelle deshalb einen ganz herzlichen Dank allen, die bisher in den vorbereitenden Gremien mitgearbeitet haben und auch all denen, die sich jetzt zur Wahl stellen und bereit sind, diesen Weg ganz bewusst mitzugehen!

Vor uns allen liegt eine spannende Zukunft, die wir gemeinsam mit Leben füllen dürfen.

Einen ganz besonderen Dank all den Frauen und Männern, die in den vergangenen (teils sehr vielen) Jahren im Pfarrgemeinderat und Stiftungsrat unserer Seelsorgeeinheit aktiv mitgearbeitet haben! Wir haben gemeinsam das Leben in unserer Seelsorgeeinheit gestaltet und ihr habt viele Ideen mit eingebracht und dann gemeinsam auch umgesetzt.

Erzbischof Stephan Burger schreibt dazu in einem Brief an die Pfarrgemeinderäte:

„Ich weiß um die vielen Herausforderungen, denen Sie sich persönlich zusammen mit den weiteren Mitgliedern des Pfarrgemeinderates, den Mitarbeitenden im pastoralen Dienst und der Verwaltung und vor allem den vielen ehrenamtlich Engagierten in Ihren Gemeinden in den zurückliegenden Jahren stellen mussten.“

Er schließt in seinen Dank auch ausdrücklich die Familien und Freunde mit ein, die das Engagement mitgetragen haben. Dem können wir uns als Seelsorgeteam vor Ort nur anschließen!

Die Arbeit in den Gemeindeteams, die sich um die Gestaltung des Gemeindelebens in den einzelnen Orten kümmern, geht weiter. Auch euch alle ganz herzlichen Dank für eure Phantasie und euer Herzblut, das Leben vor Ort zu gestalten!

Wer spürt, dass ihm oder ihr die Gemeinschaft vor Ort am Herzen liegt und wer diese mitgestalten will, ist zum Mittun immer ganz herzlich eingeladen und aufgerufen! Wir dürfen alle dabei mithelfen, „dass Menschen die Zuwendung Gottes in ihrem Leben erfahren“ und dass Gemeinde lebt!

Geben Sie den Kandidierenden unserer Seelsorgeeinheit für den Pfarreirat bitte „Rückenwind“ für ihre Arbeit, indem Sie wählen gehen! Diese engagierten Frauen und Männer sollen erfahren, dass sie von vielen Menschen vor Ort unterstützt und getragen werden!

Ich wünsche uns ein gesegnetes Wochenende und eine ebenso gesegnete Woche!

Herzliche Grüße

Ihre Gemeindereferentin Anke Haas

Informationen, Termine und Veranstaltungen in der Seelsorgeeinheit Zell

Gratulation zum Goldenen Priesterjubiläum

Die Kirchengemeinde St. Gallus gratuliert ihrem ehemaligen Pfarrer Dr. Marian Rybak von Herzen zum Goldenen Priesterjubiläum.

Mit großer Dankbarkeit denken wir an die vielen Jahre seines segensreichen Wirkens, seine stärkenden Worte, sein Lächeln und seine Nähe zu den Menschen in unserer Gemeinde.

Sein Glaube, seine Güte und sein Dienst bleiben uns in lebendiger Erinnerung.

„Der Herr segne dich und behüte dich. Der Herr lasse sein Angesicht über dir leuchten und sei dir gnädig.“ (Numeri 6,24–25)

Wir wünschen ihm Gesundheit, Freude und Gottes reichen Segen für die kommenden Jahre.

Pfarrer B. Gerner, Pfarrgemeinderat und Gemeindeteam Oberharmersbach

Pfarrer Marian Rybak ist weltweit gut vernetzt und dem Franziskanerorden weiterhin sehr verbunden. Aus dieser Verbundenheit heraus hat er immer wieder Mitbrüder zu Gast gehabt. So dürfen wir uns freuen, dass Weggefährten und Freunde das Goldene Priesterjubiläum mitfeiern und heißen sie, Verwandte und Angehörige willkommen.

Eine ganz besondere Freude ist es, dass den Fest- und Dankgottesdienst Herr Bischof **Stanislaw Schyrokoradjuk OFM,** Bischof von Odessa-Simferopol, leiten und auch predigen wird. Trotz der Kriegssituation macht er sich auf den weiten Weg nach Oberharmersbach. Hierfür gilt ihm ein ganz besonders herzliches Vergelt’s Gott und Dankeschön.

Die Kollekte halten wir für die Christen in seinem Bistum. Über eine großzügige Spende für die Not leidenden Menschen in der Ukraine freuen wir uns.

Das Gebet ist die Kraft, die uns verbindet und die Hoffnung schenkt.

Aufruf der deutschen Bischöfe zum Weltmissionssonntag 2025

Liebe Schwestern und Brüder,
„Hoffnung lässt nicht zugrunde gehen“ (Röm 5,5) – mit diesem Leitwort greift der Sonntag der Weltmission am 26. Oktober das Motto des Heiligen Jahres auf. Die diesjährige Missio-Aktion lenkt dabei unseren Blick auf die Kirche in Myanmar und auf den Philippinen. In einer Welt, in der vieles um uns herum ins Wanken gerät, erinnern uns die Missio-Projektpartner in den beiden Ländern an die unerschütterliche Kraft christlicher Hoffnung.

In Myanmar steht die Kirche an der Seite von Millionen Menschen, die vor Bürgerkrieg und Unterdrückung fliehen mussten. Mit ihrer sozialpastoralen Arbeit schenkt sie den Geflüchteten Hoffnung, auch wenn die Situation ausweglos erscheint. Auf den Philippinen kämpft die Kirche gegen Armut, Unrecht und Gewalt. Sie setzt sich für Menschenrechte und die Bewahrung der Schöpfung ein, leitet Schulen in Slums und geht an die Ränder der Gesellschaft. So wird die Kirche zur Stimme der Entrechteten, die unter menschenunwürdigen Bedingungen leben.

Der Weltmissionssonntag am 26. Oktober steht für eine Welt, in der Hoffnung und Menschlichkeit stärker sind als Hass und Verzweiflung. Die Solidaritätskollekte ermöglicht konkrete Unterstützung von Menschen, die sich aus dem Glauben heraus für andere einsetzen – überall dort, wo Menschen Gefahr laufen, die Hoffnung auf eine lebenswerte Zukunft zu verlieren. Wir bitten Sie: Unterstützen Sie unsere Schwestern und Brüder durch Ihr Interesse, Ihr Gebet und eine großzügige Spende bei der Kollekte am kommenden Sonntag der Weltmission. Dafür danken wir Ihnen herzlich.

Für das Erzbistum Freiburg
Erzbischof Stephan Burger

Pfarreiratswahl am 18./19. Oktober 2025

In der neuen Kirchengemeinde Kinzigtal sind am 18./19. Oktober 2025 die Katholiken und Katholikinnen aufgerufen, einen neuen Pfarreirat zu wählen.
Die Wahlbenachrichtigungen wurden bereits durch die Erzdiözese Freiburg versandt.
Alle Wahlberechtigten wählen die Kandidaten und Kandidatinnen aus ihrem eigenen Stimmbezirk (Gebiete der bisherigen Seelsorgeeinheiten).

Es gibt folgende Möglichkeiten das Wahlrecht auszuüben:
– *Persönlich im Wahllokal*
- innerhalb der Stimmbezirke kann in jedem beliebigen Wahllokal gewählt werden
- eine Übersicht der einzelnen Wahllokale ist unter www.se-zell.de/wahl2025 zu finden

– *Online-Wahl*
- beginnt am 05. Oktober und endet am 17. Oktober 2025, um 18 Uhr
- die Zugangsdaten sind auf der Wahlbenachrichtigung zu finden

Die Auszählung der Stimmen erfolgt am Sonntag, 19. Oktober 2025 ab 16.00 Uhr im Pfarrheim Hausach und ist für alle Interessierten zugänglich.

Durch die Mitbestimmung in pastoralen Entscheidungen, Förderung gemeinschaftlicher Projekte und verantwortliches Haushalten leistet der Pfarreirat einen wesentlichen Beitrag zum kirchlichen Leben und zur Gemeinschaft.

Machen Sie von ihrem Wahlrecht Gebrauch und unterstützen Sie die Kandidaten und Kandidatinnen mit Ihrer Stimme!

Vorstellung der Kandidierenden für die Pfarreiratswahl am 18./19. Oktober 2025

Stimmbezirk SE Zell a. H.

Peter Albrecht
verheiratet, Dipl.-Wirtschaftsingenieur
Stellvertr. Gemeindeteam-Sprecher seit 2015
Leiter Aktion Sternsinger

Ansgar Horsthemke
verheiratet, Dipl.-Agraringenieur
PGR-Vorsitzender seit 2010
Mitglied im Stiftungsrat seit 2010
Mitglied im Gemeindeteam
Wortgottesdienstleiter
Lektor, Kommunionhelfer

Oliver Lemke
verheiratet, Lehrer
Mitglied im PGR seit 2020
Mitglied im Gemeindeteam
2. Vorsitzender Verein S.t.a.r.k! e.V.
Ministrantenarbeit

Jutta Uhl
verheiratet, Angestellte
im PGR seit 2000
stellvertr. PGR-Vorsitzende seit 2020
Mitglied im Gemeindeteam
Erstkommunionvorbereitung
Lektorin, Kommunionhelferin

Im Stimmbezirk SE Zell a. H. kann in folgenden Wahllokalen gewählt werden:

Wahlort/Wahlraum	Wahltag	Wahlzeit	Adresse
Bürgerhaus, Kleiner Saal	**SA 18.10.**	18:00 - 19:00 Uhr	Im Dorf 20 77787 Nordrach
Arche Noah	**SO 19.10.**	08:30 - 10:00 Uhr	Friedenstr. 26 77781 Biberach
Pfarrheim St. Symphorian	**SO 19.10.**	10:30 - 12:00 Uhr	Pfarrhofgraben 3a 77736 Zell a. H.
Pfarrzentrum St. Gallus, Kleiner Saal	**SO 19.10.**	12:30 - 14:00 Uhr	Dorf 42, 77784 Oberharmersbach
Probelokal MV Prinzbach	**SO 19.10.**	14:30 – 15:30 Uhr	Dörfle 28, 77781 Prinzbach

Öffnungszeiten der Pfarrbüros

Alle Pfarrbüros unserer Seelsorgeeinheit sind aufgrund der Pfarreiratswahl sowie der Kirchenentwicklung 2030 zu folgenden Zeiten geschlossen:

Montag, 20.10. 2025: **geschlossen**
Dienstag, 21.10.2025: **Vormittags geschlossen**
Montag, 27.10. bis Freitag, 31.10.2025: **geschlossen**
Dienstag, 04.11.2025: **geschlossen**

Bitte geben Sie Messbestellungen oder Texte zur Veröffentlichung frühzeitig den Büros bekannt.

Wir bitten um Beachtung und Verständnis.

Einladung zum neuen Angebot: Trauercafé Lichtblick

„Trauer braucht Raum – und Menschen, die mitgehen."

Unter diesem Leitgedanken laden wir herzlich ein zum neuen Angebot unserer Kirchengemeinde:

Trauercafé Lichtblick
Ein offenes Begegnungsangebot für Trauernde

Im Trauercafé „Lichtblick" finden Menschen, die einen geliebten Menschen verloren haben, einen geschützten Raum zum Austausch, zum Zuhören und zum Dasein – ganz ohne Erwartungen oder Verpflichtungen. Bei einer Tasse Kaffee oder Tee gibt es Zeit für Gespräche, Erinnerungen und stille Momente. Begleitet wird das Café von einem geschulten Team aus Haupt- und Ehrenamtlichen.

Wann: Samstag 08. November von 15:00–17:00 Uhr (weitere Termine folgen)

Wo: Cafeteria (Altbau) des Caritas-Seniorenzentrums St. Gallus in Zell a. H.

Kontakt bei Fragen: Anke Haas Tel. 07835 – 549975 oder per E-Mail an anke.haas@se-zell.de

Das Trauercafé steht allen offen – unabhängig von Konfession, Alter oder Trauerzeit.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Wir freuen uns auf alle, die kommen möchten – und heißen Sie herzlich willkommen.

Petra Boschert, Anke Haas und Tamara Wandel-Baumann

Missionsbasar am 25. und 25. Oktober 2025

Herzliche Einladung zum Missionsbasar im Pfarrheim St. Symphorian, Zell a. H.

Öffnungszeiten:
Samstag: 26.10. 17.00 – 19.00 Uhr
Sonntag: 27.10. 10.00 – 17.00 Uhr

Beichtgelegenheiten

in der Wallfahrtskirche lt. Gottesdienstordnung

Gottesdienstordnung der Seelsorgeeinheit Zell a. H.

vom 18. Oktober bis 26. Oktober 2025 (für Zell a. H., Nordrach, Oberharmersbach, Biberach und Prinzbach)

Gib der Kirche DEINE Stimme – an diesem Wochenende ist Pfarreiratswahl

Samstag, 18. Oktober, Hl. Lukas, Evangelist

St. Symphorian, Zell a. H.	11:00 Uhr	**Wortgottesdienst anl. der Segensfeier von Sabine Künzel und Wolfram Dreher**
	19:00 Uhr	**Firm-Vorbereitungsgottesdienst (Wortgottesdienst)** mitgestaltet durch "Flying Sparks"
Wallfahrtskirche Maria zu den Ketten, Zell a. H.	9:00 Uhr	**Wallfahrtsgottesdienst (Eucharistiefeier)** Wir beten in den Anliegen der Pilger und Pilgerinnen
	10:00 Uhr	**Eucharistische Anbetung mit Beichtgelegenheit bis 11:30 Uhr**
	15:00 Uhr	**Beichtgelegenheit bis 16:30 Uhr**
St. Ulrich, Nordrach	18:30 Uhr	**Eucharistiefeier** *Gebetsgedenken für Magdalena u. Gerhard Eble u. verst. Kinder; Antonio Pesciaioli, Manuela Vollmer, Hubert Volk u. verst. Angeh.*

Sonntag, 19. Oktober, 29. Sonntag im Jahreskreis *Jk. C, L1: Ex 17,8-13, L2: 2 Tim 3,14 - 4,2, Ev: Lk 18,1-8*

St. Symphorian, Zell a. H.	10:45 Uhr	**Wortgottesdienst mit Kommunionspendung** Thema "Dranbleiben - im Gebet"
Wallfahrtskirche Maria zu den Ketten, Zell a. H.	16:30 Uhr	**Rosenkranzandacht**
	19:00 Uhr	**Eucharistiefeier** *Gebetsgedenken für Peter Kommeier*
Michaelskapelle, Zell-UH	13:30 Uhr	**Rosenkranz**
St. Gallus, Oberharmersbach		***Patronzinium***
	9:30 Uhr	**Festgottesdienst zum Patrozinium mit goldenem Priesterjubiläum von Pfr. Dr. Marian Rybak - Kollekte für die Diözese von Bischof Stanislaw Szyrokoradiuk OFM in Odessa-Simferopol/Ukraine** mitgestaltet durch die Kirchenchöre Oberharmersbach und Zell a. H. - gesungen wird die Missa brevis in C-Dur von Charles Gounod *Gebetsgedenken für die Gemeinden der Seelsorgeeinheit*
	14:00 Uhr	**Feierliche Vesper mit eucharistischem Segen**
St. Blasius, Biberach		***Kirchweih***
	10:00 Uhr	**Festgottesdienst zum Kirchweihfest - Blasius-Kollekte** mitgestaltet durch den Kirchenchor *Gebetsgedenken für Josef Maier (Jahrtag)*
	18:30 Uhr	**Rosenkranz für den Frieden**
Chorsaal, Biberach	10:00 Uhr	**Ökumenischer Kinderwortgottesdienst** "Die Maus Frederick"

Montag, 20. Oktober Hl. Wendelin, Einsiedler

Wendelinuskapelle der Fam. Müller, Waldhäuser, Oberharmersbach	10:30 Uhr	**Eucharistiefeier zum Patrozinium** *Gebetsgedenken zu Ehren des Hl. Wendelinus*

Dienstag, 21. Oktober Hl. Ursula und Gefährtinnen, Märtyrinnen

Wallfahrtskirche Maria zu den Ketten, Zell a. H.	8:00 Uhr	**Eucharistiefeier**
	10:00 Uhr	**Beichtgelegenheit bis 11:30 Uhr**
St. Gallus, Oberharmersbach	9:00 Uhr	**Rosenkranz und stille Anbetung**
Mariahilf-Kapelle, Oberharmersbach	18:00 Uhr	**Rosenkranz**
	18:30 Uhr	**Eucharistiefeier** *Gebetsgedenken für alle Verstorbenen an die niemand mehr denkt*
St. Blasius, Biberach	7:45 Uhr	**Schülergottesdienst**

Mittwoch, 22. Oktober Hl. Johannes Paul II., Papst

St. Symphorian, Zell a. H.	7:45 Uhr	**Schülergottesdienst**
Wallfahrtskirche Maria zu den Ketten, Zell a. H.	15:00 Uhr	**Beichtgelegenheit bis 16:30 Uhr**
	18:00 Uhr	**Rosenkranz**
	18:30 Uhr	**Eucharistiefeier** 1. Gedächtnis für Maria Wegner

Donnerstag, 23. Oktober

Wallfahrtskirche Maria zu den Ketten, Zell a. H.	8:00 Uhr	**Eucharistiefeier**
St. Ulrich, Nordrach	7:30 Uhr	**Schülergottesdienst**

Freitag, 24. Oktober

St. Symphorian, Zell a. H.	18:00 Uhr	**Wortgottesdienst zur Eröffnung der Erstkommunionvorbereitung**
Wallfahrtskirche Maria zu den Ketten, Zell a. H.	8:00 Uhr	**Eucharistiefeier**

Samstag, 25. Oktober
Sonntag der Weltmission, MISSIO-Kollekte

Wallfahrtskirche Maria zu den Ketten, Zell a. H.	9:00 Uhr	**Wallfahrtsgottesdienst (Eucharistiefeier)** Wir beten in den Anliegen der Pilger und Pilgerinnen
	10:00 Uhr	**Eucharistische Anbetung mit Beichtgelegenheit bis 11:30 Uhr**
	13:00 Uhr	**Wortgottesdienst mit Trauung von Nevin Wiegert und Andreas Bihrer**
	15:00 Uhr	**Beichtgelegenheit bis 16:30 Uhr**
St. Blasius, Biberach	18:00 Uhr	**Eucharistiefeier**

Sonntag, 26. Oktober, 30. Sonntag im Jahreskreis *Jk. C, L1: Sir 35,15b-17.20-22a, L2: 2 Tim 4,6-8.16-18, Ev: Lk 18,9-14*
Sonntag der Weltmission, MISSIO-Kollekte

St. Symphorian, Zell a. H.	10:45 Uhr	**Eucharistiefeier** mitgestaltet durch den Missionskreis Zell Fahnenweihe der Ulanen, Freiwillige Bürgerwehr Zell a. H.
	18:00 Uhr	**Konzert des Joy&Fun-Chorus**
Wallfahrtskirche Maria zu den Ketten, Zell a. H.	16:30 Uhr	**Rosenkranzandacht**
	19:00 Uhr	**Eucharistiefeier** *Gebetsgedenken für Erna u. Josef Roth (Schottenhöfen) u. verst. Angeh.*
Michaelskapelle, Zell-UH	13:30 Uhr	**Rosenkranz**
St. Ulrich, Nordrach	9:15 Uhr	**Eucharistiefeier** *Gebetsgedenken für Willi Ficht u. verst. Angeh.; Helena u. Ernst Doms; Erich Körnle u. verst. Angeh.; Karl Paul Bürkle u. verst. Sohn Arno Bürkle; Franziska, Wilhelm u. Christian Himmelsbach u. verst. Angeh.*
St. Gallus, Oberharmersbach	9:00 Uhr	**Rosenkranz**
	9:30 Uhr	**Eucharistiefeier** *Gebetsgedenken für Justina u. Emil Pfundstein u. verst. Angeh.; die Geschwister Lehmann (Dominis); Hildegard u. Eugen Roth u. verst. Angeh.*
Mariahilf-Kapelle, Oberharmersbach	14:00 Uhr	**Rosenkranz für den Frieden und in persönlichen Anliegen**
St. Blasius, Biberach	18:30 Uhr	**Rosenkranz für den Frieden**

In der Alten Kapelle des Seniorenzentrums St. Gallus, Zell a. H. feiern die Brüder Kapuziner täglich um 10 Uhr (außer Mo. + Do.: 18 Uhr) eine Eucharistiefeier.

Überregionale Veranstaltungen

Gedenkgottesdienst für Trauernde nach Suizid

Wenn ein lieber Mensch entschieden hat, nicht mehr leben zu wollen, ist das nicht nur sehr traurig, sondern auch eine große Herausforderung:

Unverständnis, Trauer, möglicherweise Schuldgefühle, Scham, Grenzen, Dunkelheit, innere Leere – Hoffnung und neuer Mut fehlen wie der geliebte Mensch. Vielleicht gibt es auch die Sorge, niemals wieder im Licht und im Frieden Gottes anzukommen. Niemals wieder Zuversicht, Wärme, Lebendigkeit und Hoffnung zu empfinden.

Der jährlich stattfindende ökumenische Gedenkgottesdienst für Menschen, die einen Angehörigen oder jemanden im Freundes- und Bekanntenkreis durch Suizid verloren haben, findet statt am Freitag, 31. Oktober 2025 um 19:00 Uhr St. Heinrich Durbach, (Kirchplatz). Musikalisch wird der Gottesdienst durch die Musikgruppe „Le Chajim“ aus Offenburg begleitet.

Gestaltet wird der Gedenkgottesdienst durch die TelefonSeelsorge Ortenau-Mittelbaden e.V. in Zusammenarbeit mit Pfarrer Raimund Fiehn, Trauerbegleiterin Christa Keip, einer betroffenen Mutter sowie Pastoralreferent Stephan Thüsing.

Telefonseelsorge, Geschäftsstelle in Offenburg, Tel. 0781 / 22758

TelefonSeelsorge®
TelefonSeelsorge Ortenau-Mittelbaden e.V.

Voranzeige: Stille Tage mit Pfr. Lienhard

vom 19. bis 22. Februar 2026 in Heiligenbronn

Im Alltag kommen wir oft nicht zur Ruhe. Es ist viel los und viel zu tun. Doch wir sehnen uns nach einem Aufatmen. Es tut sehr gut, sich Zeit für die Stille zu nehmen, um zu sich zu kommen und Gott zu begegnen.

Zu drei stillen Tagen wollen wir alle, die das suchen, herzlich einladen. Wir beginnen am Tag nach dem Aschermittwoch, am Donnerstag, 19. Februar 2026, um 17 Uhr im Haus Lebensquell in Heiligenbronn bei Schramberg (Abfahrt in Haslach um 16 Uhr mit Privatautos), und werden am Sonntag, 22. Februar, um 21 Uhr wieder zurück in Haslach sein. Im Haus Lebensquell, einem sehr angenehmen Haus, gibt es einfache Einzelzimmer.

Wie werden die Tage gestaltet sein?

Stille in durchgehendem Schweigen, auch bei den Mahlzeiten - einfach bei Gott sein - nichts leisten müssen - wahrnehmen, was ist - spazieren gehen - Impulse bekommen - meditieren und beten - die Eucharistie feiern - täglich ein Begleitgespräch führen können - und empfangen, was einfach so geschenkt wird.

Begleitet werden diese Tage von Pfarrer Michael Lienhard. Die Kosten pro Person liegen mit Übernachtung und Vollpension bei insgesamt 350 €.

Ein **Vortreffen** wird sein am Mittwoch, **14. Januar 2026,** um 19.30 Uhr im Gemeindehaus St. Sebastian in Haslach.

Maximal 12 Personen können mitkommen. Anmeldung ab sofort möglich im Pfarrbüro Haslach (Tel. 07832/91350) oder per Mail unter info@kath-haslach.de.

Wallfahrtskirche »Maria zu den Ketten«

Wallfahrt

Adresse: Klosterstr. 1, 77736 Zell a. H.
E-Mail: wallfahrt@se-zell.de
Telefon 0 78 35 / 63 58 – 30

Wallfahrtsleiter:
P. Christoph Robak OFMConv
E-Mail: pater.christoph@se-zell.de

Kloster und Wallfahrtskirche

Eucharistiefeier:

Di., Do., Fr. 8.00 Uhr
Mi. 18.30 Uhr
Sa. 9.00 Uhr, anschl. Euchar. Anbetung bis 11.30 Uhr
So. 19.00 Uhr

Rosenkranzgebet:

Mo., Di., Do. – Sa. 17.00 Uhr
Mi., 18.00 Uhr (30 Min. vor der Eucharistiefeier)
So., 18.30 Uhr (30 Min. vor der Eucharistiefeier)

Beichtgelegenheiten

Dienstag und Samstag: 10.00 bis 11.30 Uhr
Mittwoch und Samstag: 15.00 bis 16.30 Uhr

Weitere Beichtgelegenheiten sind nach Absprache möglich.

JUBILÄUM 2025 PILGER DER HOFFNUNG

Heiliges Jahr 2025 – Jubiläumsablass

Die Wallfahrtskirche Maria zu den Ketten in Zell am Harmersbach wurde von Erzbischof Stephan Burger neben weiteren Orten in der Erzdiözese Freiburg als „Hoffnungsort“ bestimmt, an dem die Gläubigen während des Jubiläumsjahres 2025 die Gnade des vollkommenen Ablasses empfangen können.

Der Besuch der Kirche, die Feier der Eucharistie, der Empfang des Sakramentes der Versöhnung und die Neuorientierung in Gespräch, Gebet und Sorge für die Armen könne uns neu ausrichten auf das Wesentliche hin: Barmherzigkeit ist die Kraft, die Heilung bringen kann – dem Einzelnen wie auch der Gemeinschaft von Menschen im Großen und Kleinen. Hoffnungsvolle Neubeginn und Umkehr können eine neue Zukunft öffnen im Umgang miteinander und mit der Schöpfung.

Herzliche Einladung zum Gebet für Deutschland!

Jeden Samstag um 19.00 Uhr beten wir am Marienbrunnen vor der Wallfahrtskirche Maria zu den Ketten in Zell a. H. den Rosenkranz um Einheit und Frieden in der Welt, in unserem Land und in unseren Familien zu erbitten.

Damit wollen wir ein öffentliches Zeichen der Einheit im Gebet an jedem Ort setzen. Das Gebet dauert ca. 30 Min.
Herzliche Einladung an alle, denen die Zukunft der Welt, unseres Landes und unserer Familien ein Herzensanliegen ist.

Mehr Informationen dazu gibt es unter:
www.deutschland-betet-rosenkranz.de
https://t.me/deutschlandbetet

Kath. Kirchengemeinde St. Symphorian Zell a.H.

Adresse: Pfarrhofgraben 3, 77736 Zell a. H.
Telefon 0 78 35 / 63 58 – 0
Fax 0 78 35 / 63 58 – 14
E-Mail pfarrei.zell@se-zell.de

Pfarrbüro: Sprechzeiten Mo. bis Fr. 9.00 – 11.00 Uhr
Di. und Mi. 15.00 – 17.00 Uhr

Seelsorgerinnen und Seelsorger
siehe unter »Seelsorgeeinheit Zell a. H.«

Gottesdienste

Alle Gottesdienste vom 18. – 26. Oktober 2025 finden Sie unter der Rubrik Seelsorgeeinheit Zell a. H.

Termine / Veranstaltungen

Mo	19:30 h	Kirchenchorprobe im Pfarrheim
Di	19:30 h	Missionshandarbeitsrunde im Gruppenraum/Pfarrheim
Mi	15:00 h	Seniorengymnastik im Pfarrheim
Sa	19:30 h	Joy&Fun-Chorus: Generalprobe/Kirche

Pfarreiratswahl am 18./19. Oktober 2025

Informationen zur Pfarreiratswahl am 18./19. Oktober 2025 lesen Sie unter der Rubrik „Informationen, Termine und Veranstaltungen in der Seelsorgeeinheit Zell a. H.“

Machen Sie von ihrem Wahlrecht Gebrauch und unterstützen Sie die Kandidaten und Kandidatinnen mit Ihrer Stimme!

Familientreff

Herzliche Einladung zur Rosenkranzandacht am Sonntag, 19. Oktober um 16.30 Uhr in der Wallfahrtskirche Maria zu den Ketten. Anschließend kehren wir im Hotel „Klosterbräustuben“ ein und lassen den Abend ausklingen.

Öffnungszeiten der Pfarrbüros

Alle Pfarrbüros unserer Seelsorgeeinheit sind aufgrund der Pfarreiratswahl sowie der Kirchenentwicklung 2030 zu folgenden Zeiten geschlossen:

Montag, 20.10. 2025: **geschlossen**
Dienstag, 21.10.2025: **Vormittags geschlossen**
Montag, 27.10. bis Freitag, 31.10.2025: **geschlossen**
Dienstag, 04.11.2025: **geschlossen**

Bitte geben Sie Messbestellungen oder Texte zur Veröffentlichung frühzeitig den Büros bekannt.

Wir bitten um Beachtung und Verständnis.

Erstkommunionvorbereitung 2026

Elternabend
Dienstag, 21. Oktober 2025,
19:30 Uhr im Pfarrheim Zell

Eröffnungsgottesdienst
Freitag, 24. Oktober 2025,
18:00 Uhr in der Pfarrkirche Zell
Die Kinder bringen den gestalteten Sonnenstrahl mit.

Erstes Kindertreffen, Thema „Miteinander leben“
Samstag, 25. Oktober 2025, in der Pfarrkirche Zell
09:30 - 12:00 Uhr für die Kinder der Grundschule Zell
13:00 - 15:30 Uhr für die Kinder der Grundschule Unterharmersbach

Missionsbasar am 25. und 25. Oktober 2025

Herzliche Einladung zum Missionsbasar im Pfarrheim St. Symphorian, Zell a. H.

Verkauft werden **Handarbeiten** (z. B. Socken, Karten, Weihnachtliches) von der Missionshandarbeitsrunde und **Waren aus fairem Handel;** außerdem gibt es Kaffee & Kuchen (Kuchen auch zum Mitnehmen)

Der Erlös ist für die „Aktion Medeor“, die Kapuzinermission (Albanien) und die Mission der Franziskaner-Minoriten (Kenia bzw. Ecuador) bestimmt.

Öffnungszeiten:
Samstag: 26.10. 17.00 – 19.00 Uhr
Sonntag: 27.10. 10.00 – 17.00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Joy&Fun Chorus Zell
Premiere mit Herz und Stimme

Am **Sonntag, 26. Oktober 2026,** lädt der Joy&Fun Chorus Zell um 18:00 Uhr zu seinem Jahreskonzert in die Pfarrkirche St. Symphorian Zell a. H. ein. Nach 31 Jahren hat der Gründer Wolfram Dreher die Leitung des Chores abgegeben. Die Nachfolge fand man in den eigenen Reihen des Chores. Für die junge Amelie Dreher, die im Moment eine Dirigentenausbildung absolviert, wird es das erste Konzert als Chorleiterin sein. Unterstützung erfährt sie durch ihren Vater Thomas Dreher, der auch die Chöre der CHORwelt Unterharmersbach seit vielen Jahren leitet. Unter anderem haben sich die 34 Sängerinnen und Sänger mit einem intensiven dreitägigen Probewochenende für dieses Konzert vorbereitet. Unter dem Motto „Premiere mit Herz und Stimme“ werden Lieder unterschiedlicher Genres, vom Minnelied über Gospels und Jazz bis hin zu modernen Arrangements vorgetragen. Instrumentalisten bereichern das Konzert mit musikalischen Einlagen.

Arche Noah – Zeller Krabbelkinder an Bord –

Treffen der Ökumenischen Krabbelgruppen:

im Katholischen Pfarrheim:
Krabbelmäuse: mittwochs 09.30–11.00 Uhr
Schneckengruppe: donnerstags 09.30–11.00 Uhr

im Evangelischen Gemeindezentrum:
Raupengruppe: dienstags 09.30–11.00 Uhr
Igelgruppe: derzeit leider noch keine Treffen

Bitte beachten Sie auch die Mitteilungen der Seelsorgeeinheit und der Wallfahrtskirche.

Kath. Kirchengemeinde St. Ulrich Nordrach

Adresse: Im Dorf 22, 77787 Nordrach
Telefon 0 78 38 / 9 58 11
Fax 0 78 38 / 14 65
E-Mail: pfarrei.nordrach@se-zell.de

Pfarrbüro: **Sprechzeiten:** Mo., Mi. und Fr. geschlossen!
Dienstag, 15.00 – 17.00 Uhr
Donnerstag, 9.00 – 11.00 Uhr

Seelsorgerinnen und Seelsorger
siehe unter »Seelsorgeeinheit Zell a. H.«

Öffnungszeiten der Pfarrbüros

Alle Pfarrbüros unserer Seelsorgeeinheit sind aufgrund der Pfarreiratswahl sowie der Kirchenentwicklung 2030 zu folgenden Zeiten geschlossen:

Montag, 20.10. 2025: **geschlossen**
Dienstag, 21.10.2025: **Vormittags geschlossen**
Montag, 27.10. bis Freitag, 31.10.2025: **geschlossen**
Dienstag, 04.11.2025: **geschlossen**

Bitte geben Sie Messbestellungen oder Texte zur Veröffentlichung frühzeitig den Büros bekannt.

Wir bitten um Beachtung und Verständnis.

Erstkommunionvorbereitung 2025/2026 in Biberach

Die Einladungsbriefe mit den Anmeldeunterlagen an die Eltern der zukünftigen Erstkommunionkinder wurden diese Woche versandt.

Bitte geben Sie die Anmeldeunterlagen bis Montag, 14. November 2025 im Pfarrbüro in Nordrach ab.

Sollte Ihr Kind nicht in die 3. Klasse der Grundschule Nordrach, sondern in einer anderen Schule die 3. Klasse besuchen und kein Infoschreiben erhalten haben, wenden Sie sich bitte an Gemeindereferentin Julia Schätzle, Tel. 07835/6358-19, Email: julia.schaetzle@se-zell.de

Kath. Öffentliche Bücherei im Bürgerhaus ist geöffnet:

Dienstag, von 16.00 – 17.30 Uhr.
Sonntag, von 10.00 – 11.30 Uhr.
Die Ausleihe ist kostenlos!

Eltern-Kind-Gruppe im Bürgerhaus, Eckraum:

Dienstags 09.00 – 10.30 Uhr
Infos bei Sabrina Stöhr, Tel.: 0151/73019917.

Wir gedenken der Toten der Woche

19.10.10 Wilhelm Gießler
20.10.17 Magdalena Eble
20.10.18 Josef Echtle
20.10.19 Lothar Hoferer
23.10.07 Anton Wowrzik
25.10.13 Karl Bürkle
25.10.24 Helena Doms

Bitte beachten Sie auch die Rubrik »Informationen, Termine und Veranstaltungen in der Seelsorgeeinheit Zell a. H.«

Kath. Kirchengemeinde St. Gallus Oberharmersbach

Adresse: Dorf 44, 77784 Oberharmersbach
Telefon 0 78 37 / 2 33
Fax 0 78 37 / 16 39
E-Mail pfarrei.oberharmersbach@se-zell.de
Internet:www.se-zell.de

Pfarrbüro: **Sprechzeiten:** Mo. 15.30 – 17.30 Uhr
Di. und Fr. 9.00 – 11.00 Uhr

Seelsorgerinnen und Seelsorger
siehe unter »Seelsorgeeinheit Zell a. H.«

Öffnungszeiten der Pfarrbüros

Alle Pfarrbüros unserer Seelsorgeeinheit sind aufgrund der Pfarreiratswahl sowie der Kirchenentwicklung 2030 zu folgenden Zeiten geschlossen:

Montag, 20.10. 2025: **geschlossen**
Dienstag, 21.10.2025: **Vormittags geschlossen**
Montag, 27.10. bis Freitag, 31.10.2025: **geschlossen**
Dienstag, 04.11.2025: **geschlossen**

Bitte geben Sie Messbestellungen oder Texte zur Veröffentlichung frühzeitig den Büros bekannt.

Wir bitten um Beachtung und Verständnis.

Wir gedenken der Toten der Woche

19.10.2009	Alfred Meier
20.10.2015	Erich Hug
21.10.2015	Hans Bick
22.10.2006	Franz Furtwengler
23.10.2010	Karolina Hug geb. Baumann
23.10.2019	Rainer Kuber
23.10.2020	Helga Krohmann geb. Herber
24.10.2012	Theresia Schwendemann geb. Bruder
24.10.2021	Frieda Beierbach geb. Tiel
24.10.2024	Peter Theiner
26.10.2010	Franziska Müllerleile geb. Vollmer

Nachrichten

Goldenes Priesterjubiläum von Pfarrer Dr. Marian Rybak

Vor 50 Jahren wurde Pfarrer Dr. Marian Rybak in Kalwaria Zebrzydowska (Polen) zum Priester geweiht. Von 1991 bis 2001 war er Pfarrer in unserer Pfarrgemeinde St. Gallus Oberharmersbach. In dieser Zeit hat er viele Kinder getauft, sie zur Erstkommunion geführt, Ehen geschlossen, Kranke besucht und zahlreiche Menschen auf ihrem letzten Weg auf den Friedhof begleitet. Im Jahr 2000 konnten wir mit ihm zusammen sein Silbernes Priesterjubiläum feiern.
Weitere Stationen seines priesterlichen Wirkens waren die Gemeinden Gernsbach, Schliengen und Friedenweiler. Seit 5 Jahren ist Pfarrer Rybak im Ruhestand und kann nun in diesem Jahr sein Goldenes Priesterjubiläum feiern. Aus Verbundenheit mit seiner ehemaligen Gemeinde St. Gallus möchte er dieses Fest in unserer Gemeinde begehen. Viele von uns kennen Pfarrer Marian Rybak noch aus seiner aktiven Zeit in unserer Gemeinde oder wenn er zwischenzeitlich als Aushilfe bei uns tätig war. Wir laden Sie deshalb ein,

am Sonntag, den 19. Oktober, um 9.30 Uhr
im Rahmen des Festgottesdienstes zum Patrozinium das
Goldene Priesterjubiläum von Pfarrer Dr. Marian Rybak

mitzufeiern. Nach dem Gottesdienst sind Sie herzlich eingeladen, auf dem Platz vor der Kirche bei einem Gläschen Sekt und Gebäck Pfarrer Marian Rybak persönlich zu beglückwünschen und auf sein Jubiläum mit ihm anzustoßen. Am Nachmittag um 14 Uhr beten und singen wir in gewohnter Weise die Vesper. Auch dazu laden wir herzlich ein.

Gemeindeteam Pfarrei St. Gallus Oberharmersbach

Die Gratulationen zum Goldenen Priesterjubiläum finden Sie in der Rubrik »Informationen, Termine und Veranstaltungen in der Seelsorgeeinheit Zell a. H.

Termine / Veranstaltungen

Kath. öffentliche Bücherei St. Gallus:

Die Bücherei hat sonntags von 10.30 – 11.30 Uhr geöffnet. Wir freuen uns über Ihr Kommen.
Voranzeige: An der Gallenkilwi, Sonntag, 19.10., bleit die Bücherei geschlossen. Wir bitten um Beachtung!

Krabbelgruppe:

Donnerstag, 9.30 – 11.00 Uhr, Pfarrzentrum, für Kinder von 9 Mon. – 3 Jahre – Nähere Infos und Anmeldung bei Vanessa Schwarz (0170 9680124) oder Luisa Lehmann (0159 08158326).

Seniorengymnastik:

Mittwoch, 17.00 Uhr, Pfarrzentrum.

Bitte beachten Sie auch die Rubrik »Informationen, Termine und Veranstaltungen in der Seelsorgeeinheit Zell a. H.«

Kath. Kirchengemeinden
St. Blasius Biberach
St. Mauritius Prinzbach

Adresse: Friedenstraße 28, 77781 Biberach
Telefon 07835/3347
Fax: 07835/549974
E-Mail: pfarrei.biberach@se-zell.de

Pfarrbüro: **Sprechzeiten:**
Dienstag 9.00 – 11.00 Uhr
Donnerstag 9.00 – 11.00 Uhr

Seelsorgerinnen und Seelsorger
siehe unter »Seelsorgeeinheit Zell a. H.«

Öffnungszeiten der Pfarrbüros

Alle Pfarrbüros unserer Seelsorgeeinheit sind aufgrund der Pfarreiratswahl sowie der Kirchenentwicklung 2030 zu folgenden Zeiten geschlossen:

Montag, 20.10. 2025: **geschlossen**
Dienstag, 21.10.2025: **Vormittags geschlossen**
Montag, 27.10. bis Freitag, 31.10.2025: **geschlossen**
Dienstag, 04.11.2025: **geschlossen**

Bitte geben Sie Messbestellungen oder Texte zur Veröffentlichung frühzeitig den Büros bekannt.

Wir bitten um Beachtung und Verständnis.

20 Jahre KiKiBi

Im Jahr 2005 haben wir (Claudia Rieger und Anke Haas) in Biberach, in der Pfarrei, einen Kinderchor gegründet.

Wir freuen uns, dass wir nun schon auf 20 Jahre KiKiBi (KirchenKinderBiberach) zurückschauen können und wollen dieses Jubiläum im Gemeindegottesdienst am

Samstag, 25.10.2025 um 18.00 Uhr

feiern. Die Kinder werden den Gottesdienst musikalisch gestalten. Zur Zeit singen 16 Kinder im Alter zwischen 4 und 10 Jahren im Chor mit, der nun von Ilka Heizmann und Sonja Große geleitet wird.

Wir danken allen ganz herzlich, die sich in dieser langen Zeit im Kinderchor engagiert haben und die den Kindern durch die Freude an der Musik den Glauben verkündet haben.

Achtung: Damit es für die kleinen Kinder an diesem Abend nicht zu spät wird, wird die Vorabendmesse auf 18 Uhr vorverlegt! Wir bitten um Beachtung!

Erstkommunionvorbereitung 2025/2026 in Biberach

Die Einladungsbriefe mit den Anmeldeunterlagen an die Eltern der zukünftigen Erstkommunionkinder wurden diese Woche versandt.
Bitte geben Sie die Anmeldeunterlagen bis Montag, 14. November 2025 im Pfarrbüro in Biberach ab.
Sollte Ihr Kind nicht in die 3. Klasse der Grundschule Biberach, sondern in einer anderen Schule die 3. Klasse besuchen und kein Infoschreiben erhalten haben, wenden Sie sich bitte an Gemeindereferentin Julia Schätzle, Tel. 07835/6358-19, Email: julia.schaetzle@se-zell.de

Sternsingeraktion 2026 in Biberach – Neues Organisationsteam gesucht!

Die Sternsinger*innen sollen im Januar auch wieder in Biberach unterwegs sein – dafür brauchen wir Menschen, denen die Aktion wichtig ist und die bereit sind, sich dafür zu engagieren! Die Sternsingeraktion lebt davon, dass viele mit anpacken. Deshalb suchen wir mehrere enga-

gierte Leute aus Biberach, die gemeinsam die Organisation übernehmen. So wird die Arbeit verteilt und bleibt für alle gut machbar. Zu den Aufgaben des Teams gehören die Koordination und Planung vor Ort, die Organisation der Laufgebiete und die Materialbeschaffung sowie die Betreuung der Sternsinger-Zentrale. Wichtig ist die Zusammenarbeit im Team, damit alles reibungslos läuft. Wir können dafür bereits auf ein bewährtes Konzept zurückgreifen, sind aber auch offen für neue Ideen! So bald wie möglich wollen wir ein erstes Treffen für alle Organisator*innen aus Biberach planen, bei dem wir besprechen, wie wir die Aktion 2026 erfolgreich auf die Beine stellen. Wer Interesse hat und mithelfen möchte, meldet sich bitte bei Gemeindereferentin Anke Haas (Tel.: 07835 / 549975 oder per Mail: anke.haas@se-zell.de). Wir freuen uns über jede Unterstützung von Erwachsenen genauso wie von Jugendlichen – alle sind herzlich eingeladen mitzuhelfen. Vielen Dank!

Ökumenischer

Kinderwortgottesdienst

für Kindergartenkinder

„Die Maus Frederick“

Sonntag, 19. Oktober 2025
um 10:00 Uhr im Chorsaal

Auf euer Kommen freut sich das Kinderkirchen-Team

Bitte beachten Sie auch die Rubrik »Informationen, Termine und Veranstaltungen in der Seelsorgeeinheit Zell a. H.«

Koinonia – Christliche Gemeinschaft e.V.

Gemeinschaft mit Gott – Gemeinschaft miteinander

Gottesdienst am Samstag, 25. Oktober 2025, 17.30 Uhr.
Alle sind herzlich eingeladen!
Koinonia – Christliche Gemeinschaft e.V.: Hauptstraße 14 (Eingang Gebäuderückseite), 77736 Zell am Harmersbach, **Tel. 07835/3445,** E-Mail: **koinonia@koinonia-christen.de.**
Internet: **www.koinonia-christen.de.**

Jehovas Zeugen Versammlung Haslach

Versammlung Haslach
Günther Heiss, Steinacherstraße 11,
77716 Haslach
Jehovas Zeugen im Internet: www.Jehovaszeugen.de

Samstag, 18. Oktober 2025
18.00 Uhr: Biblischer Vortrag
Thema: „Was ist echter Glaube und wie zeigt er sich?“

18.40 Uhr: Wachtturm-Bibelstudium
Thema: „„Wie uns Jehova hilft auszuharren“ – 1. Petrus 5:10 „Der Gott aller unverdienten Güte ... wird euch festigen, er wird euch stärken, er wird euch festen Halt geben“

Mittwoch, 22. Oktober 2025
19.00 Uhr: Unser Leben und Dienst als Christ
Besprechung biblischer Themen und fortlaufender Kurs im Vermitteln der biblischen Botschaft.

20.05 Uhr: Studium des Buches - Aus der Bibel lernen
Geschichte 28+29 Thema: „Bileams Eselin redet & Jehova wählt Josua aus“

Jeder ist herzlich eingeladen unsere Zusammenkünfte im Königreichssaal, Barbarastrasse 22, 77756 Hausach zu besuchen, und sich gerne mit der Bibel und die darin enthaltene Botschaft an alle Menschen, näher vertraut zu machen. Es besteht auch die Möglichkeit per Videokonferenz Zoom daran teilzunehmen. Weitere Infos finden Sie hier.

Jehovas Zeugen in Haslach: **Tel. 07832 – 9998995.** E-Mail: **zj-haslach@gmx.de.** Jehovas Zeugen im Internet: **www.jw.org.**

Gemeinde Jesu lädt ein

Die »Gemeinde Jesu« lädt die Bevölkerung recht herzlich zum Gottesdienst am **Sonntag, 19. Oktober 2025, um 10 Uhr im Kultur- und Vereinszentrum – kleinen Saal,** ein. Nähere Informationen bei Elke Baumann (Tel. 07835/1884), www.gemeinde-jesu-zell.de.